

VITACOLL® Haftvermittler für Kunststoffzähne VITACOLL® bonding agent for denture teeth

a. Vorbereitung der Kunststoffzähne

(vor dem Überführen in Prothesenbasiskunststoff)

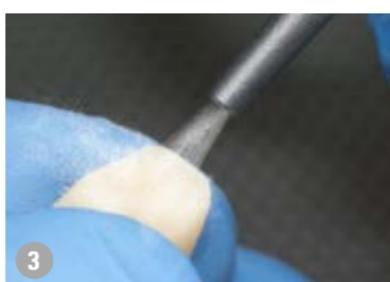
Preparation of the denture teeth

(before transfer to denture base acrylic)



D Die Zähne mit kochendem Wasser (2) reinigen und vollständig vom Wachs und von Verunreinigungen befreien (1).

GB Clean the teeth with boiling water (2) and remove all wax and contaminants (1).



D Anrauen der basalen (3) und zervikal-zirkulären (4-6) Zahnbereiche durch Pulverstrahlen bzw. mit einer Fräse.

GB Roughen the base (3) and the cervical circumference (4-6) of the teeth using a powder jet or a milling tool.



D Scharfkantige Ränder (7) abrunden (8), Lochretentionen vermeiden (9/10), um Zahnfrakturen zu verhindern.

GB Round off (8) sharp edges (7), and avoid hole retentions (9/10) in order to avoid fracturing the teeth.

b. Anwendung von VITACOLL® für eine Teil- bzw. Vollprothese

Using VITACOLL® for partial or full dentures



D VITACOLL® Flüssigkeit gleichmäßig auf die angerauten Zahnflächen aufgetragen bis ein homogener seidenmatter Glanz entsteht (11) - ggf. nochmals mit VITACOLL® benetzen (12).

GB Apply VITACOLL® liquid evenly to the roughened surfaces until a uniform silk-matte shine is achieved (11) - if necessary, coat again with VITACOLL® (12).



VITACOLL Einwirkzeit
VITACOLL reaction time

D Nach dem Auftragen, VITACOLL® für 5 Minuten einwirken lassen.

Warnhinweis: Danach müssen die Kunststoffzähne innerhalb von **10 min.** im Prothesenbasiskunststoff fixiert werden, um eine ausreichende Haftwirkung zu gewährleisten.

Wenn die 10 Minuten überschritten wurden, reduziert sich die Wirkung von VITACOLL® und Sie müssen wieder ab Punkt b. "Anwendung von VITACOLL®" beginnen.

GB After application of VITACOLL®, allow to react for 5 minutes.

Warning: Afterwards, the denture teeth must be secured in the denture base acrylic within **10 minutes** in order to ensure sufficient adhesion.

If 10 minutes are exceeded, the chemical action of VITACOLL® is reduced and you must repeat the process from step b. „Using VITACOLL®“.



Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung.
Please read the instructions for use.

VITA

VITA Zahnfabrik H. Rauter GmbH & Co.KG
Spitalgasse 3 · D-79713 Bad Säckingen
Germany · Allemagne · Alemania · Germania
Tel. +49 (0)7761/562-0 · Fax +49 (0)7761/562-299
www.vita-zahnfabrik.com · info@vita-zahnfabrik.com
facebook.com/vita.zahnfabrik

CE 0124 MD